

CAMERA DEI DEPUTATI

Doc. **XII-bis**
N. **26**

ASSEMBLEA PARLAMENTARE DEL CONSIGLIO D'EUROPA

Raccomandazione n. 2130 (2018)

I problemi giuridici posti dalla guerra ibrida
e gli obblighi in materia di diritti umani

Trasmessa il 17 maggio 2018

PARLIAMENTARY ASSEMBLY OF THE COUNCIL OF EUROPE

RECOMMENDATION 2130 (2018) ⁽¹⁾

Provisional version

Legal challenges related to hybrid war and human rights obligations

PARLIAMENTARY ASSEMBLY,

1. The Parliamentary Assembly refers to its Resolution 2217 (2018) on legal challenges related to hybrid war and human rights obligations.

2. The Assembly recommends that the Committee of Ministers:

2.1. conduct a study on hybrid war threats, with a special focus on non-military means, in order to identify key vulnerabilities and specific hybrid-related indicators, potentially affecting national and European structures and networks and to identify legal gaps and develop appropriate legal standards, including considering a new Council of Europe convention on this subject;

2.2. develop principles for regulatory reform of social media platforms to ensure

transparency in the conduct of free and fair elections;

2.3. examine State practice in countering hybrid war threats, with a view to identifying legal standards and good practice and ensuring compliance of this practice with the safeguards provided for by the European Convention on Human Rights (ETS No. 5);

2.4. step up co-operation with other international organisations working in this field, in particular the European Union and the North Atlantic Treaty Organisation (NATO);

2.5. promote the ratification by member and non-member States of the Convention on Cybercrime (ETS No. 185);

2.6. examine ways in which the Convention on Cybercrime is implemented by its States Parties and initiate a reflection on whether it could be improved.

(1) *Assembly debate* on 26 April 2018 (17th Sitting) (see Doc. 14523, report of the Committee on Legal Affairs and Human Rights, rapporteur: Mr Boriss Cilevics; and Doc. 14536, opinion of the Committee on Culture, Science, Education and Media, rapporteur: Mr Volodymyr Arieiev). *Text adopted by the Assembly* on 26 April 2018 (17th Sitting).

ASSEMBLÉE PARLEMENTAIRE DU CONSEIL DE L'EUROPE

RECOMMANDATION 2130 (2018) ⁽¹⁾

Version provisoire

Problèmes juridiques posés par la guerre hybride et obligations en matière de droits de l'homme

ASSEMBLÉE PARLEMENTAIRE,

1. L'Assemblée parlementaire renvoie à sa Résolution 2217 (2018) sur les problèmes juridiques posés par la guerre hybride et obligations en matière de droits de l'homme.

2. L'Assemblée recommande au Comité des Ministres:

2.1. de mener une étude sur les menaces de guerre hybride, en mettant l'accent sur les moyens non militaires, afin d'identifier les principaux points faibles et les indicateurs spécifiques d'une nature hybride susceptibles de concerner les structures et les réseaux nationaux et européens et de recenser les lacunes juridiques et d'élaborer des normes juridiques appropriées, notamment en envisageant une nouvelle convention du Conseil de l'Europe en la matière;

2.2. d'élaborer des principes pour la réforme réglementaire des plates-formes de médias sociaux pour garantir la tran-

sparence du déroulement d'élections libres et équitables;

2.3. d'examiner la pratique des États dans la lutte contre les menaces de guerre hybride, en vue d'identifier les normes juridiques et les bonnes pratiques et d'assurer que ces pratiques soient conformes aux garanties juridiques contenues dans la Convention européenne des droits de l'homme (STE no 5);

2.4. d'intensifier la coopération avec d'autres organisations internationales actives dans ce domaine, en particulier l'Union européenne et l'Organisation du traité de l'Atlantique Nord (OTAN);

2.5. de promouvoir la ratification de la Convention sur la cybercriminalité (STE no 185) par les États membres et non membres;

2.6. d'examiner la façon dont la Convention sur la cybercriminalité est mise en œuvre par ses États Parties et d'engager une réflexion sur son éventuelle amélioration.

(1) *Discussion par l'Assemblée* le 26 avril 2018 (17^e séance) (voir Doc. 14523, rapport de la commission des questions juridiques et des droits de l'homme, rapporteur M. Boriss Cilevics; et Doc. 14536, avis de la commission de la culture, de la science, de l'éducation et des médias, rapporteur: M. Volodymyr Ariev). *Texte adopté par l'Assemblée* le 26 avril 2018 (17^e séance).

ASSEMBLEA PARLAMENTARE DEL CONSIGLIO D'EUROPA

RACCOMANDAZIONE 2130 (2018)⁽¹⁾

I problemi giuridici posti dalla guerra ibrida e gli obblighi in materia di diritti umani

ASSEMBLEA PARLAMENTARE,

1. L'Assemblea parlamentare rinvia alla sua Risoluzione 2217 (2018) sui problemi giuridici posti dalla guerra ibrida e gli obblighi in materia di diritti umani.

2. L'Assemblea raccomanda al Comitato dei Ministri di:

2.1. realizzare uno studio sulle minacce di guerra ibrida, con particolare attenzione ai mezzi non militari, al fine di determinare i principali punti deboli e gli indicatori specifici di natura ibrida in grado di interessare le strutture e le reti nazionali ed europee e individuare le lacune giuridiche ed elaborare norme giuridiche adeguate, anche prendendo in considerazione un'eventuale nuova convenzione del Consiglio d'Europa in materia;

2.2. elaborare i principi per una riforma normativa delle piattaforme dei social media per garantire la trasparenza

dello svolgimento di elezioni libere ed eque;

2.3. esaminare la prassi degli Stati nel contrasto alle minacce di guerra ibrida, allo scopo d'individuare le norme giuridiche e le buone pratiche e far sì che queste ultime siano conformi alle garanzie previste dalla Convenzione europea dei diritti dell'uomo (STE n. 5);

2.4. intensificare la cooperazione con altre organizzazioni internazionali operanti in questo campo, in particolare l'Unione europea e l'Organizzazione del Trattato del Nord Atlantico (NATO);

2.5. promuovere la ratifica, da parte degli Stati membri e non membri, della Convenzione sulla criminalità informatica (STE n. 185);

2.6. esaminare i modi in cui la Convenzione sulla criminalità informatica è attuata dagli Stati parti alla stessa e avviare una riflessione sulla possibilità di migliorarla.

(1) Dibattito in Assemblea del 26 aprile 2018 (17° seduta) (cfr. Doc. 14523, Commissione Affari giuridici e diritti umani, Relatore: On. Boriss Cilevics; e Doc. 14536, parere della commissione cultura, scienza, istruzione e media, relatore: On. Volodymyr Ariev). Testo adottato dall'Assemblea il 26 aprile 2018 (17° seduta).

